

No. 30462

**UNITED NATIONS
(UNITED NATIONS ENVIRONMENT PROGRAMME)
and THAILAND**

Exchange of letters constituting an agreement concerning arrangements for the Third Meeting of the Conference of the Parties to the Vienna Convention for the Protection of the Ozone Layer and the Fifth Meeting of the Parties to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer, to be held in Bangkok from 15 to 24 November 1993 (with annexes). Nairobi, 10 September 1993 and Bangkok, 3 November 1993

Authentic text: English.

Registered ex officio on 3 November 1993.

**ORGANISATION DES NATIONS UNIES
(PROGRAMME DES NATIONS UNIES
POUR L'ENVIRONNEMENT)
et THAÏLANDE**

Échange de lettres constituant un accord relatif aux arrangements pour la Troisième réunion de la Conférence des Parties à la Convention de Vienne pour la protection de la couche d'ozone et pour la Cinquième réunion des Parties au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone, devant avoir lieu à Bangkok du 15 au 24 novembre 1993 (avec annexes). Nairobi, 10 septembre 1993 et Bangkok, 3 novembre 1993

Texte authentique : anglais.

Enregistré d'office le 3 novembre 1993.

[TRADUCTION — TRANSLATION]

EXCHANGE OF LETTERS CONSTITUTING AN AGREEMENT¹ BETWEEN THE UNITED NATIONS (UNITED NATIONS ENVIRONMENT PROGRAMME) AND THAILAND CONCERNING ARRANGEMENTS FOR THE THIRD MEETING OF THE CONFERENCE OF THE PARTIES TO THE VIENNA CONVENTION FOR THE PROTECTION OF THE OZONE LAYER AND THE FIFTH MEETING OF THE PARTIES TO THE MONTREAL PROTOCOL ON SUBSTANCES THAT DEplete THE OZONE LAYER, TO BE HELD IN BANGKOK FROM 15 TO 24 NOVEMBER 1993

ÉCHANGE DE LETTRES CONSTITUANT UN ACCORD¹ ENTRE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES (PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR L'ENVIRONNEMENT) ET LA THAÏLANDE RELATIF AUX ARRANGEMENTS POUR LA TROISIÈME RÉUNION DE LA CONFÉRENCE DES PARTIES À LA CONVENTION DE VIENNE POUR LA PROTECTION DE LA COUCHE D'OZONE ET POUR LA CINQUIÈME RÉUNION DES PARTIES AU PROTOCOLE DE MONTRÉAL RELATIF À DES SUBSTANCES QUI APPAUVRISSENT LA COUCHE D'OZONE, DEVANT AVOIR LIEU À BANGKOK DU 15 AU 24 NOVEMBRE 1993

Publication effected in accordance with article 12 (2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations as amended in the last instance by General Assembly resolution 33/141 A of 19 December 1978.

Publication effectuée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies tel qu'amendé en dernier lieu par la résolution 33/141 A de l'Assemblée générale en date du 19 décembre 1978.

¹ Came into force on 3 November 1993 by the exchange of the said letters.

¹ Entré en vigueur le 3 novembre 1993 par l'échange des dites lettres.